

広報かしわ

平成2年
(1990年)

10.21

No. 838

市の人口
(2,10,1現在)
☆304,968人
☆99,881世帯

発行/柏市 ☎277 千葉県柏市柏五丁目10番1号 ☎(0471)67-1111

編集/秘書室広報広聴課

発行日/毎月1日・11日・21日

柏市市民憲章 (S.49.9.20)

わたしたちは、豊かな緑と水をまもり、潤いのある住みよい柏をつくるためにこの憲章を定めます。

- 1 たがいに話し合っ、心のかよう明るい柏をつくりましょう
- 1 老人を敬い子どもを愛する、あたたかい柏をつくりましょう
- 1 環境をととのえ、安全できれいなまち・柏をつくりましょう
- 1 教育を重んじ、健康で、文化の薫り高い柏をつくりましょう
- 1 国際理解を深め、平和な柏をつくりましょう

安全で快適な生活を

市内の都市計画道路

私たちが、毎日なにげなく通っている道路。道路はその整備によって、駅へ行くまでの距離を短くしたり、交通渋滞を解消するなど、私たちの生活を大いに便利にしてくれるものです。今号では、今年度と来年度に完成予定(一部区間完成を含む)の都市計画道路をご紹介します。

上下水道・電話ボックス・信置する柏駅東口スカイプラザビルから、柏そごう本館裏を通り、旧水戸街道までの長さ五百五十メートル、幅十二メートルの都市計画道路です(別図参照)。

今回の工事区間は、今後、道路沿いに高層の建物や商店街ができることを予想して、歩道舗装のグレードアップやフラワーボックスによる緑の保持を図り、親しみのある街路になるように計画しています。

■都市計画道路案内図



6号線を越え、篠籠田・高田

地域を通り、柏通信所跡地(柏の葉公園)までの長さ五千七百二十メートル、幅十六メートルから二十五メートルの都市計画道路です。このうち、国道守谷流山線から柏通り(までの二百三十メートル)まで、今年度と来年度に完成を自指しています。この区間が開通すると、駅周辺の交通がよりいっそう便利になります。また、沿線の土地利用の高度化も期待されます。

今日は投票日

柏市長選挙

10月21日

今日、十月二十一日は市長選挙の投票日です。

選挙の投票日です。棄権をしないで、市政を託すにふさわしいと思う人に、あなたの貴重な一票を投じましょう。

投票は、午前七時から午後六時まで行えます。投票所入場整理券に記載されている投票所で投票してください。

係員に申し出て、代理・点字投票の手が不自由で文字を書けないかたや、目が不自由で点字を打てないかたは、投票所の係員に申し出て下さい。代理投票補助者が、投票用紙に候補者の氏名を書いてくれます。内容が他に漏れる心配は、絶対にありませんので、次の様な投票は「無効」と

今日、十月二十一日は市長選挙の投票日です。棄権をしないで、市政を託すにふさわしいと思う人に、あなたの貴重な一票を投じましょう。

投票は、午前七時から午後六時まで行えます。投票所入場整理券に記載されている投票所で投票してください。

係員に申し出て、代理・点字投票の手が不自由で文字を書けないかたや、目が不自由で点字を打てないかたは、投票所の係員に申し出て下さい。代理投票補助者が、投票用紙に候補者の氏名を書いてくれます。内容が他に漏れる心配は、絶対にありませんので、次の様な投票は「無効」と

あなたの貴重な一票を!



なりますので、注意してください。

①候補者でない人の氏名を書いたもの

②候補者の氏名のほか、記号や符号を書いたもの

③二人以上の候補者の氏名を書いたもの

④どの候補者の名前を書いたものか分からないもの

ご注意ください

投票所を変更

永楽台近隣センター(第二)

市長選挙開票速報

10月21日(日)午後10時半~11時

※当選者が決まるまで、放送時間を延長する場合があります

UHF 千葉テレビ 46チャンネル

開票は市民体育館で即日選挙の開票は、次のとおり十月二十一日に即日開票で行われます。

開票開始日時 10月21日(日)午後7時半

開票場所 市民体育館

得票の発表 午後9時から30分ごと

問い合わせ 柏市選挙管理委員会事務局

リサイクルバザールは大にぎわい



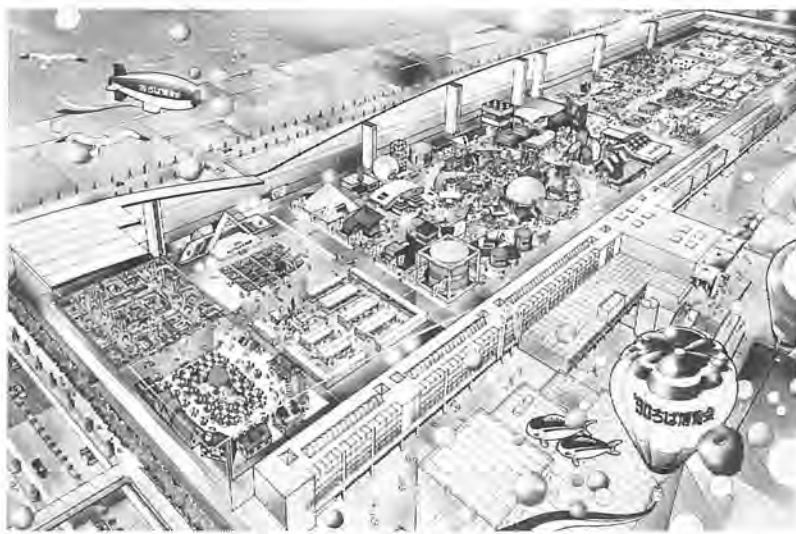
10月7日、松葉第1・第2近隣公園周辺で行われた柏市民リサイクルバザール。約4,500人の市民のかたが繰り出し、会場は大にぎわいでした。

野菜人形が柏を紹介

食と緑の博覧会—ちば90

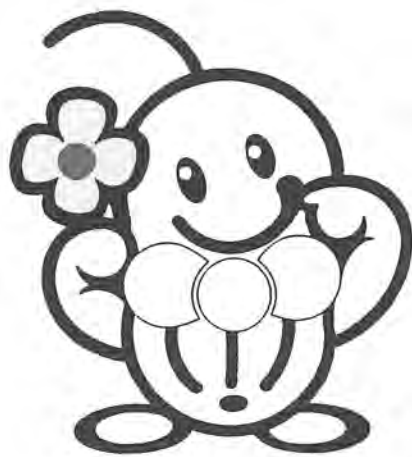
11月18日開幕

食と緑の博覧会—ちば90が十一月十八日から二十月十六日まで、幕張メッセで開催されます。会場は、楽しい「食と緑」について私たちが学び、語り合い、ともに



博覧会会場のイメージ図

この博覧会は「食と緑」輝く未来を展望するために開催されます。会場は、楽しい「食と緑」について私たちが学び、語り合い、ともに



マスコットキャラクター「ピーちゃん」

柏を紹介し、また、自然休養村のブリスに、柏の特産品や民芸品を展示し、十一月二十六日(月)には、市立柏高校吹奏楽部の演奏会がイベント広場で開催されます。

講義と文化財巡り

仏像講演会を開催

仏像研究の第一人者、西川新次氏を講師に迎え、昨年たいへん好評を博した、「ふるさと講座」仏像講演会を今年も開催します。お買い求めください。



「柏の仏像」

の文化財巡り 講師 慶応義塾大学名誉教授・西川新次氏 費用 無料 申し込みはがきに①住所②氏名③年齢④性別⑤電話番号⑥応募動機を記入し、10月31日(水)までに、〒277-7柏市柏五丁目一〇一 柏市教育委員会社会教育課へ郵送を(当日消印有効) ※申し込み多数の場合は抽選

農作業を実際に体験

研修センターまつり

市民の皆さんに、土や緑と触れ合っていたり、柏の農業を紹介する「農業研修センターまつり」を開催します。このまつりでは、野菜の収穫や農作業を体験していただくコーナーを設けています。

このキャンペーンでは「迷惑を招くあなたのその一台」をスローガンに、日ごろ自転車を利用している皆さんに、自転車駐車場のマナーを守っていただけるよう協力を呼びかけます。

迷惑を招くあなたのその一台

放置自転車 クリーンキャンペーン

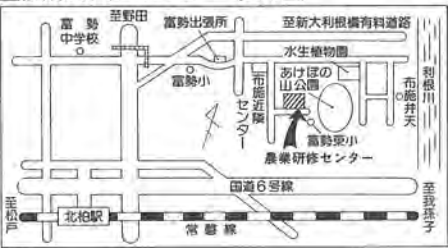
このキャンペーンでは「迷惑を招くあなたのその一台」をスローガンに、日ごろ自転車を利用している皆さんに、自転車駐車場のマナーを守っていただけるよう協力を呼びかけます。

野菜即売・もちつきなど 市内の各農協で 農業まつりを実施

市内の各農協では「農業まつり」を開催します。開催日時と内容は次のとおりです。会場は各農協です。

- 柏市農業協同組合(柏一丁目四一八) 電話64-1259 とき 11月3日(土) 午前9時〜午後3時(雨天実施) 内容 野菜の即売・もちつき・模擬店

農業研修センター案内図



教育委員長に伊藤氏

10月1日付で選任

十月一日付で、柏市教育委員会委員長に伊藤守氏、委員長職務代理者に宮下典男氏がそれぞれ選任されました。



伊藤 守氏



小平 富子氏



金井健一郎氏



宮下 典男氏

手賀沼船上見学など 施設見学会を実施

十一月十六日に、市の施設や市内の企業などを見学する「市民施設見学会」を実施します。皆さんの参加をお待ちしています。

高野浄化センター(伊藤ハム)手賀沼(船上見学)浄水センター 対象 市内在住の市民 費用 無料 申し込み はがきに①住所②氏名③電話番号④年齢を記入し、10月31日(水)までに、〒277-7柏市柏五丁目一〇一 柏市役所広報広聴課へ郵送を(必着) ※申し込み多数の場合は抽選 問い合わせ 広報広聴課

